TRANSLATED & EDITED BY: SPIRITPAINTERS SCANLATIONS
SPIRITPAINTERS.WEEBLY.COM
THIS WORK IS A FREE, FANMADE SCANLATION. PLEASE
DO NOT TAKE WITHOUT PERMISSION. ALL RIGHTS BELONG TO
AUTHOR NAN DYUNG DAE, AND NAVER WEBTOON
PLEASE VISIT THE NAVER SITE WHERE IT IS ORIGINALLY POSTED TO SUPPORT NAN DYUNG DAE!
THANKS!!

TODAY'S DRESS CODE IS

HERE IT IS!

ZA~

IT'S FLOWERS!

HAVE YOU ALL PREPARED WELL?

YES!!

AH HA PLAYER BAEBE! WE ARE EXPECTING GREAT THINGS FROM YOU!!

CAN I COUNT ON YOU?

YES!!!

YOU CAN DEFINITELY LOOK FORWARD TO IT~ HEHE~

WOW! THAT'S AMAZING, UNNI!

WOW!

두둥!
DUN DUUN!

GASP!

WOW!

ARE THESE REAL FLOWERS?

NO, I MADE FAKE FLOWERS

THE GUILITY IS NO JOKE~

WOW, THAT IS AMAZING SOOHA!

NOW WE KNOW HOW PREPARED BLACK FINGER IS~

WOW... THAT IS REALLY IMPRESSIVE...

MINE REALLY DOESN'T EVEN COMPARE...

CONFIDENCE SHRINKING

HEY WHAT'S THAT?

I SHOULD CLOSE THIS UP

HUH?

IT'S NOTHING

IT DOESN'T SEEM LIKE NOTHING!!

LET ME SEE!

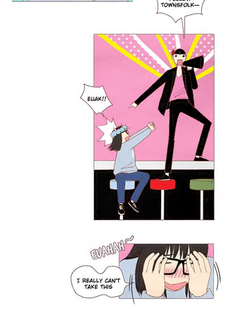
AH! WAIT!!

HE'S DEFINITELY GONNA HAVE FUN OF ME!
HE'LL BE LIKE THIS!

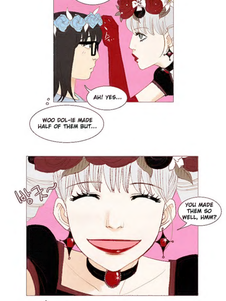
DID YOU MAKE THIS?

HUH?
YEAH WITH MY YOUNGER SIBLING...
BUT WHY AREN'T YOU WEARING IT?
SHOULDN'T YOU WEAR IT IF YOU MADE IT?
PUT IT ON
HUH? OKAY...

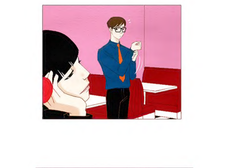
WHAT IS THIS... SOMEHOW NOT TEASING ME MAKES ME EVEN MORE UNEASY...


IT'S CUTE

WHAT?


WAH~ LOOK AT THIS~ FELLOW TOWNSFOLK~

EUAK!!


EUAAAK!
I REALLY CAN'T TAKE THIS

WAAH!! BAEBI.. WHAT A PRETTY CROWN!!
DID YOU MAKE IT?
OH? THIS?

YOU MADE THIS FROM THE BOOK I GAVE YOU?
AH! YES...
WOO DOL-IE MADE HALF OF THEM BUT...

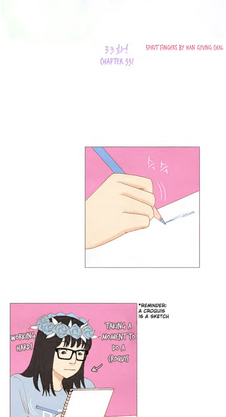
YOU MADE THEM SO WELL. HMM?

YEAH~ I ESTEEM SOME FRIEND~

COMMEMORATIVE 기념촬영
CLICK!

VOLUNTEER TIME

HMM?


스피릿핑거스!
33화
CHAPTER 33!
SPIRIT FINGERS BY KIM GIYONG GUL

*REMINDER: A CROQUIS IS A SKETCH
*CROQUIS MEANS
THINK A MOMENT TO DO A CROQUIS

LIKE THIS
IT'S FUN TO DRAW WITHOUT A TIME LIMIT...
IT IS A BIT TOUGH SINCE THEY'RE ALL MOVING, BUT...

OH OH~
SSS
SHHHH!!

OH OH WHAT?
YOOK YOOK~ CHIL CHIL~ PAL PAL~
IN KOREAN: OH = 8 YOOK = 6 CHIL = 7 PAL = 8
*SOUNDS MADE A LAME JOKE...
HA...
SHHH!
IGNORE IT...

WHY DO YOU KEEP ASKING THESE NOSY QUESTIONS?

I ASKED BECAUSE I'M CURIOUS, SO WHAT?

WHY ARE YOU EVEN CURIOUS?

THIS KID! YOU SHOULD BE GRATEFUL THAT YOUR OPPA IS ASKING!
WHY DO YOU TALK SO MUCH?!!
STOP !!!!

BAM!
YAHH!

YOU ONLY CAME PREPARED TO BOTHER BAEBE!!
IS THAT ALL YOU CAN DO?

I AM A FLOWER WAN'T THAT ENOUGH?

LET'S GO!

IT'S FINE, SO YOU CAN STOP NOW~

WHERE IS IT FINE? NOT EVEN CLOSE! IT'S TOO BORING LIKE THIS!
WHO'S THE ONE WHO THREW MY BOUQUET ON THE FLOOR?
THAT'S WHY I AM HELPING YOU RIGHT NOW, RIGHT?

BLUE FINGER-NIM IS ALWAYS VERY NICE TO OTHER PEOPLE
HE'S NOT REALLY LIKE THAT WITH GREEN UNNI THOUGH...

THEY'RE SO CLOSE THAT THEY CAN TALK COMFORTABLY LIKE THAT, HUH?
IT WOULD BE GREAT IF I COULD BE TREATED LIKE THAT TOO !! !!
WILL THAT DAY EVER ARRIVE...?

MINT! HELP ME OUT A BIT!
I CAN'T SEEM TO FIGURE THIS OUT AT ALL
*NOONIM=MORE FORMAL WAY TO SAY "NOONA"
MY APOLOGIES, NOONIM
YES! UNNI!

BAEBE, WOULD YOU HELP ME PUT THIS ON?
M...ME?

UWAAAHAHHH I'M SHAKING

MANNER LEGS?
*MANNER LEGS: KOREAN SLANG MEANING HE IS BEING POLITE BY MATCHING THEIR HEIGHTS

AH HA HA HA
CUUUUUTE
TT TT

AH! THAT'S SO GROSS I CAN'T TAKE IT!!

MOVE IT!!
I'LL DO IT, HYUNG!

KEUEUK! THAT JERK!

BUT, ISN'T KHAKI A BIT LATE TODAY?
HE DIDN'T SAY ANYTHING ABOUT NOT COMING. DID HE?
AH! KHAKI IS AT HIS PART-TIME JOB
SO HE'S JUST ARRIVING A LITTLE BIT LATE
GET AWAY!

KHAKI HAS A PART-TIME JOB?
THAT NONSTOP GAMER?
THAT GAMER WHO WON'T EVEN STOP TO EAT?
WHAT KIND OF PART TIME JOB?

PACKAGE DELIVERY SERVICE
WUK! FOR REAL? THAT'S REALLY TOUGH WORK
I DID THAT WHEN I WAS YOUNGER AND DIDN'T KNOW ANYTHING
EVERYDAY I THOUGHT MY LOWER BACK WAS GONNA GIVE OUT

YOU'RE BUTTING IN. WHAT DO YOU KNOW?
YOU'RE STILL JUST A LITTLE BEAN
I'M ALSO A MAN!
I KNOW WHAT THAT'S USED FOR, TOO!
YOU DON'T NEED TO KNOW! BE CLUELESS FOREVER!

to be continued...

출처고: http://blog.naver.com/hedas2002
제작 년: Kyoung Chan Han
연스락 년: hedas2002